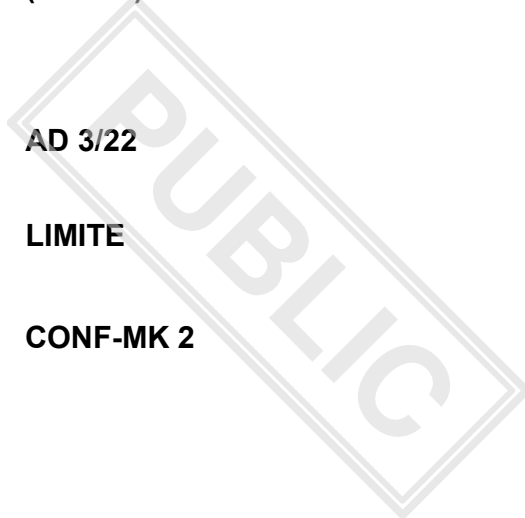


AD 3/22

LIMITE

CONF-MK 2



**ΕΓΓΡΑΦΟ ΠΡΟΣΧΩΡΗΣΗΣ**

---

Θέμα: ΚΟΙΝΗ ΘΕΣΗ ΤΗΣ ΕΕ  
Πολιτική συνεδρίαση της διακυβερνητικής διάσκεψης σχετικά με την  
προσχώρηση της Βόρειας Μακεδονίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση  
(Βρυξέλλες, 19 Ιουλίου 2022)

---

## ΕΝΑΡΚΤΗΡΙΑ ΔΗΛΩΣΗ ΤΗΣ ΕΕ ΓΙΑ ΤΙΣ ΔΙΑΠΡΑΓΜΑΤΕΥΣΕΙΣ ΠΡΟΣΧΩΡΗΣΗΣ

1. Εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, υποδέχομαι σήμερα με χαρά εδώ τους εξέχοντες αντιπροσώπους της Βόρειας Μακεδονίας για την έναρξη του **αρχικού σταδίου των διαπραγματεύσεων προσχώρησης** της χώρας σας στην Ευρωπαϊκή Ένωση.
2. Πρόκειται για μια ιστορική στιγμή για όλους μας, η οποία αποτελεί **ορόσημο στην εξέλιξη της σχέσης μας**. Η διαδικασία διεύρυνσης ενθαρρύνει ιδιαίτερα τις πολιτικές και οικονομικές μεταρρυθμίσεις, ενισχύει την ειρήνη, τη δημοκρατία και τη σταθερότητα στην Ευρώπη και φέρνει τους ανθρώπους ακόμη πιο κοντά.
3. Η απόφαση να κινηθούν οι διαπραγματεύσεις προσχώρησης, με βάση την **ενισχυμένη μεθοδολογία για τη διεύρυνση** που εγκρίθηκε από τα μέλη του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου τον Μάρτιο του 2020, δεν αποτελεί μόνο σημαντικό βήμα στις σχέσεις της Βόρειας Μακεδονίας με την ΕΕ αλλά και σαφή απόδειξη της **αμέριστης υποστήριξης της ΕΕ στην ευρωπαϊκή προοπτική των Δυτικών Βαλκανίων**, όπως διατυπώθηκε στο θεματολόγιο της Θεσσαλονίκης καθώς και στις δηλώσεις της Σόφιας, του Ζάγκρεμπ και του Βrdo. Η χώρα σας αποτελεί μέρος της ευρωπαϊκής ιστορίας, κληρονομιάς και πολιτισμού και αναμένουμε να ενισχυθούν περαιτέρω οι ήδη στενοί δεσμοί που μας συνδέουν.
4. Η έναρξη διαπραγματεύσεων προσχώρησης αποτελεί επίσης περαιτέρω απόδειξη ότι, όταν πληρούνται οι απαιτούμενοι όροι, **η ΕΕ τηρεί τις δεσμεύσεις της**. Όπως δείχνει και η σημερινή διάσκεψη, η Ένωση παραμένει προσηλωμένη στη διαδικασία αυτή. Χαιρετίζουμε την αποφασιστικότητα της Βόρειας Μακεδονίας να σημειώσει πρόοδο ως προς το πρόγραμμα μεταρρυθμίσεων της ΕΕ και αναμένουμε ότι η συνεχής πολιτική δέσμευση θα επιτρέψει την πραγματοποίηση των απαραίτητων μεταρρυθμίσεων με ενδελεία και σθένος.
5. Η Βόρεια Μακεδονία, υποψήφια χώρα από το 2005, είναι στενός εταίρος της Ευρωπαϊκής Ένωσης ως μέρος της **διαδικασίας σταθεροποίησης και σύνδεσης**. Η συμφωνία σταθεροποίησης και σύνδεσης (ΣΣΣ), που ήταν η πρώτη που συνήψαμε στην περιοχή, είναι σε ισχύ από το 2004 και αποτελεί τη βάση για την εκτεταμένη συνεργασία μας σε πάρα πολλούς τομείς. Η Βόρεια Μακεδονία εξακολουθεί να εφαρμόζει τις υποχρεώσεις της στο πλαίσιο της ΣΣΣ. Ο πολιτικός και οικονομικός μας διάλογος αναπτύσσεται, κυρίως στο πλαίσιο των οργάνων της ΣΣΣ.

6. Τα πλεονεκτήματα των στενών σχέσεών μας για αμφότερες τις πλευρές είναι προφανή. Η ΕΕ είναι ο μεγαλύτερος εμπορικός εταίρος σας, με προφανή οφέλη για επιχειρηματικές και ξένες επενδύσεις. Για τους πολίτες σας, τα ταξίδια προς την ΕΕ έχουν διευκολυνθεί με την ελευθέρωση του καθεστώτος των θεωρήσεων που τέθηκε σε ισχύ το 2009. Η ΕΕ παρέχει χρηματοοικονομική και τεχνική υποστήριξη μέσω διαφόρων χρηματοοικονομικών μέσων και θα εξακολουθήσει να το πράττει, μεταξύ άλλων μέσω του Μηχανισμού Προενταξιακής Βοήθειας. Επιπλέον, η Βόρεια Μακεδονία συμμετέχει σε ορισμένα προγράμματα της ΕΕ, μεταξύ άλλων το Erasmus+, το πρόγραμμα «Δημιουργική Ευρώπη», το πρόγραμμα για την ανταγωνιστικότητα των επιχειρήσεων και τις ΜΜΕ (COSME) και το πρόγραμμα «Ευρώπη για τους πολίτες». Η Βόρεια Μακεδονία είναι επίσης παρατηρητής του Οργανισμού Θεμελιωδών Δικαιωμάτων της Ευρωπαϊκής Ένωσης και συμβαλλόμενο μέρος της Συνθήκης για την ίδρυση της Ενεργειακής Κοινότητας και της Συνθήκης για την ίδρυση Κοινότητας Μεταφορών.
7. Η ισχύς των σχέσεών μας, η ενότητα και η αλληλεγγύη μας, έχουν αποδειχθεί εκ νέου κατά την **κρίση της νόσου COVID-19**. Η Ευρωπαϊκή Ένωση στάθηκε στο πλευρό της Βόρειας Μακεδονίας και των εταίρων της των Δυτικών Βαλκανίων. Αυτή η στήριξη και συνεργασία υπερέβη κατά πολύ την προσφορά οποιουδήποτε άλλου εταίρου στην περιοχή και ανέρχεται σε περίπου 66 εκατ. ευρώ υπό μορφή μη επιστρεπτέας ενίσχυσης και 160 εκατ. ευρώ υπό μορφή μακροοικονομικής χρηματοδοτικής συνδρομής για τη Βόρεια Μακεδονία<sup>1</sup>. Η Ευρωπαϊκή Ένωση αναγνωρίζει επίσης την πολύτιμη στήριξη που έχουν προσφέρει τα Δυτικά Βαλκάνια κατά τη διάρκεια της πανδημίας προς τους άμεσους γείτονές τους και προς την ΕΕ. Η στάση αυτή αποτυπώνει την αλληλεγγύη και την αμοιβαία στήριξη στις οποίες εδράζεται η ΕΕ. **Η αδικαιολόγητη και απρόκλητη στρατιωτική επίθεση της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας** έχει σημαντικό αντίκτυπο σε ολόκληρη την ευρωπαϊκή ήπειρο. Αναμένεται από τα Δυτικά Βαλκάνια να δεσμευτούν για την τήρηση των ευρωπαϊκών αξιών ως μελλοντικά κράτη μέλη της ΕΕ. Η ΕΕ και τα Δυτικά Βαλκάνια έχουν ήδη ενώσει τις δυνάμεις τους για τη στήριξη της Ουκρανίας και την καταπολέμηση της εκστρατείας παραπληροφόρησης της Ρωσίας. Επικροτούμε θερμά το γεγονός ότι η Βόρεια Μακεδονία έχει ευθυγραμμιστεί πλήρως με όλες τις αποφάσεις και δηλώσεις της Κοινής Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας (ΚΕΠΠΑ) της ΕΕ και παροτρύνουμε τη Βόρεια Μακεδονία να συνεχίσει να ευθυγραμμίζεται πλήρως με την ΚΕΠΠΑ της ΕΕ.

<sup>1</sup> [https://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/sites/near/files/near\\_factograph\\_north\\_macedonia.pdf](https://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/sites/near/files/near_factograph_north_macedonia.pdf)

8. Στα συμπεράσματα της 25ης Μαρτίου 2020, τα οποία προσυπέγραψαν τα μέλη του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου στις 26 Μαρτίου 2020, το Συμβούλιο χαιρέτισε την **αποφασιστικότητα που έχει επιδείξει η Βόρεια Μακεδονία να προωθήσει το πρόγραμμα μεταρρυθμίσεων της ΕΕ** και τα απτά και σταθερά αποτελέσματα που έχει επιτύχει, εκπληρώνοντας τις προϋποθέσεις τις οποίες καθόρισε το Συμβούλιο του Ιουνίου του 2018 για την έναρξη των διαπραγματεύσεων προσχώρησης.
9. Οι διαπραγματεύσεις μας βασίζονται στο **άρθρο 49 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση** και λαμβάνουν υπόψη όλα τα σχετικά συμπεράσματα του Συμβουλίου, ιδίως εκείνα του Μαρτίου του 2020 με τα οποία επικυρώθηκε η ενισχυμένη μεθοδολογία για τη διεύρυνση, τη νέα ομοφωνία για τη διεύρυνση που εγκρίθηκε από το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο τον Δεκέμβριο του 2006 και τα συμπεράσματα του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου της Κοπεγχάγης του 1993.

Το Συμβούλιο παραμένει σταθερά προσηλωμένο στην προώθηση της διαδικασίας διεύρυνσης βάσει συμφωνηθεισών αρχών και συμπερασμάτων, τα οποία ενσωματώνουν την ενισχυμένη μεθοδολογία ώστε η διαδικασία προσχώρησης να είναι **πιο προβλέψιμη, πιο αξιόπιστη, πιο δυναμική και να υπόκειται σε ισχυρότερη πολιτική καθοδήγηση**, με βάση αντικειμενικά κριτήρια και αυστηρά θετικά και αρνητικά προαπαιτούμενα, και με αναστρεψιμότητα.

Η ΕΕ εξακολουθεί να αποδίδει μεγάλη σημασία στη συνεκτική υλοποίηση της **νέας ομοφωνίας για τη διεύρυνση**, βάσει παγιωμένων δεσμεύσεων, δίκαιων και αυστηρών προϋποθέσεων και καλύτερης επικοινωνίας, σε συνδυασμό με την ικανότητα της ΕΕ, σε όλες τις διαστάσεις της, να ενσωματώνει νέα μέλη, αξιολογώντας κάθε χώρα με βάση τις επιδόσεις της.

10. Σύμφωνα με τα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 25ης Μαρτίου 2020, τα οποία προσυπέγραψαν τα μέλη του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου στις 26 Μαρτίου 2020, το Συμβούλιο ενέκρινε γενικό **διαπραγματευτικό πλαίσιο**, λαμβάνοντας υπόψη τα προαναφερόμενα συμπεράσματα, καθώς και άλλα σχετικά συμπεράσματα του Συμβουλίου, τη νέα ομοφωνία για τη διεύρυνση και την καθιερωμένη πρακτική.

11. Θα σας παρουσιάσουμε το εν λόγω διαπραγματευτικό πλαίσιο με βάση τη γενική θέση της ΕΕ κατά την επόμενη συνεδρίαση της διακυβερνητικής διάσκεψης, την οποία είμαστε έτοιμοι να πραγματοποιήσουμε χωρίς περαιτέρω καθυστερήσεις ή πρόσθετες πολιτικές αποφάσεις, μόλις η Βόρεια Μακεδονία υλοποιήσει τη δέσμευσή της να ολοκληρώσει τις συνταγματικές αλλαγές που αναφέρονται στα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 18ης Ιουλίου 2022, σύμφωνα με τις εσωτερικές της διαδικασίες.
12. Θα σας παρουσιάσουμε επίσης τι περιλαμβάνει το κεκτημένο της ΕΕ.
13. Στο πλαίσιο αυτό, το Συμβούλιο σημειώνει ότι η Επιτροπή έχει προχωρήσει τις εργασίες της για τη διεξαγωγή και την ολοκλήρωση της διαδικασίας αναλυτικής εξέτασης του κεκτημένου της ΕΕ και είναι έτοιμη να υποβάλει εγκαίρως τα αποτελέσματά της στη Βόρεια Μακεδονία. Σε αυτή τη βάση, καλεί την Επιτροπή να εξακολουθήσει να αξιολογεί την πορεία της προετοιμασίας της Βόρειας Μακεδονίας για την έναρξη διαπραγματεύσεων σε συγκεκριμένους τομείς και να προσδιορίσει τα ζητήματα που θα προκύψουν κατά πάσα πιθανότητα στις διαπραγματεύσεις, αρχής γενομένης από την ομάδα των κεφαλαίων περί θεμελιωδών μεταρρυθμίσεων, η οποία, σύμφωνα με το διαπραγματευτικό πλαίσιο, θα ανοίξει πρώτη μόλις η Βόρεια Μακεδονία εκπληρώσει τα σχετικά κριτήρια που συμφωνήθηκαν από το Συμβούλιο.
14. **Η περιφερειακή συνεργασία και οι σχέσεις καλής γειτονίας** παραμένουν επίσης ουσιώδη στοιχεία της διαδικασίας διεύρυνσης. Η Βόρεια Μακεδονία θα πρέπει να εξακολουθήσει να συμμετέχει εποικοδομητικά στην περιφερειακή συνεργασία χωρίς αποκλεισμούς και να ενισχύσει τις σχέσεις της με γειτονικές χώρες. Σήμερα, υπενθυμίζουμε τη σημασία της επίτευξης απτών αποτελεσμάτων και της εφαρμογής, καλή τη πίστει, των διμερών συμφωνιών, συμπεριλαμβανομένης της Συμφωνίας των Πρεσπών με την Ελλάδα και της Συνθήκης για τις σχέσεις καλής γειτονίας με τη Βουλγαρία.

Εν προκειμένω, εκφράζουμε την ικανοποίησή μας για τη συμφωνία επί του πρωτοκόλλου κατά τη δεύτερη συνεδρίαση της κοινής διακυβερνητικής επιτροπής που συστάθηκε δυνάμει του άρθρου 12 της εν λόγω Συνθήκης. Αυτό το σημαντικό βήμα θα συμβάλει στις σχέσεις καλής γειτονίας και στην περιφερειακή συνεργασία, οι οποίες παραμένουν ουσιώδη στοιχεία της διαδικασίας διεύρυνσης, καθώς και της διαδικασίας σταθεροποίησης και σύνδεσης.

15. Κατά την περίοδο μέχρι την προσχώρηση, η Βόρεια Μακεδονία οφείλει να **ευθυγραμμίσει προοδευτικά** τις πολιτικές της έναντι τρίτων χωρών και τις θέσεις της εντός διεθνών οργανισμών προς τις πολιτικές και τις θέσεις της Ένωσης και των κρατών μελών της.
16. Θα θέλαμε επίσης να υπενθυμίσουμε ότι παράλληλα προς τις διαπραγματεύσεις προσχώρησης, η Ένωση και η Βόρεια Μακεδονία θα συνεχίσουν τον μεταξύ τους **διάλογο της κοινωνίας των πολιτών και την πολιτιστική συνεργασία**, με στόχο την περαιτέρω προσέγγιση των λαών και την εξασφάλιση της υποστήριξης των πολιτών προς τη διαδικασία προσχώρησης. Περιμένουμε από τη Βόρεια Μακεδονία να ενημερώσει με ακρίβεια και κατά τρόπο στρατηγικό την κοινή γνώμη της για τα οφέλη και τις υποχρεώσεις της διαδικασίας προσχώρησης, μεταξύ άλλων αντιμετωπίζοντας την αποπληροφόρηση, σύμφωνα με την φιλοευρωπαϊκή στρατηγική επιλογή της.
17. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να αποφασίσουν κατά πόσον πληρούνται οι όροι για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων, λαμβάνοντας υπόψη, αφενός, τις εξελίξεις του κεκτημένου της ΕΕ μετά την ημερομηνία έναρξης των διαπραγματεύσεων και, αφετέρου, εάν η Βόρεια Μακεδονία είναι έτοιμη για την προσχώρηση.
18. Οι διαπραγματεύσεις προσχώρησης των οποίων το αρχικό στάδιο ξεκινά σήμερα θα είναι ενδεδειγμένες και απαιτητικές. Είμαστε πεπεισμένοι ότι με αποφασιστικότητα και προσήλωση θα μπορέσετε να φέρετε τη διαδικασία σε αίσιο πέρας. Θα στηρίξουμε τις προσπάθειές σας και προσδοκούμε να σας καλωσορίσουμε ως πλήρες μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης.